

GAZETA TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Dumineca, Foi'a, candu concedu ajutoriale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe $\frac{1}{4}$ 3 fl. v.a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu seu $\frac{2}{3}$ galbini mon. sunatòria.

Anulu XXXV.

Se prenumera la poste c. si r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Tacs'a timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 71.

Brasiovu 21/9 Septembre

1872.



NATIUNEA ROMANA!

Cu anima dorerosa face cunoscuta incetarea din vietia a pre iubitului seu fiu

AVRAMU IANGU,

prefectu gen. alu legiunilor rom.

in lupt'a pentru independentia natiunala dela anu 18^{48/49}; defuntiunea pre timpuria a urmatu asta-di la 3 ore demaneti'a in Bai'a-de-crisiu (districtulu Zarandu) la anulu vietiei sele 48, in urm'a unui morbu de peptu.

Corpulu defunctului se va immortanta in cemiteriulu gr. or. din Comun'a Cebea la 13/1 Septembre 1872, cu ceremonia lulu indatinatu in beseric'a orientale.

Toti fii natiunei gelosi, sunt poftiti a partecipá la onorulu d'a face parte din cortegiul funebrau.

Memori'a lui fia eternu binecuvantata — éra zelulu seu nationalu, se plane asupr'a natiunei — bine facatoriu.

Bai'a-de-crisiu 11 Septembre 1872.

Comitetulu arangiatoriu funebrau.

MONARCHIA AUSTRO-UNGARICA.

Transilvania.

Brasiovu. 21/9 1872.

Delegatiunile, despartite cate una, fura primite de Maiest. Sa in 17 in Bud'a, dupace in 16 se constituisera, alegundusi presiedinti, cea nemtiesca pe Hopfen, si cea maghiara pe conte Antonu Mailath. La cuventarile presiedintilor, cari ddera expresiune de credentia nestramutata catra imperatulu si regele si catra cas'a imperatésca, Mai. Sa multiamindu respusne:

Favoritóri'a pusetiune a relatiunilor esteriore amicabile catra statele vecine concede regimului a-si margini pretensiunile, ce are a face catra spiritulu celu gat'a la sacrificia alu delegatiunilor, pana la acea mesura, pe care o face necesaria necessitatea puterii monarchiei seu a armatei. Propunerile, ce veti primi, suntu resultatulu consultariilor comune cu regimile ambelor parti ale imperiului; ele se baseasa pe examinarea conscientiosa, si pe experiint'a matura a anilor de curundu trecuti; deplin'a incredere imperatésca va comita delegatiunile in activitatea loru patriotică.

In siedint'a din 16 presiedintele Hopfen dise, ca monarchia in afara era-si e in pusetiunea cuvenita; si intalnirea imperatului cu domnitorulu Germaniei si imperatulu Rusiei da o garantia innoita, pentru un'a pusetiune paciuita a anilor viitori mai deaproape. Delegatiunile se potu tiené de principiulu cruciarii, inse fora a prejudeca recerintielor puterii

armate a imperiului. — Si se provoca la semtiuri de aderintia catra imperatulu. Ministr. de esterne le si pune inainte bugetulu ministeriului comunu.

Bugetulu ministeriului comunu pentru ambele parti ale imperiului are in Ordinariu **86** milioane, prin urmare cu 6,765000 mai multu decat in anulu 1872; ér' extraordinariulu e cifratu cu **11,105,000** fr. m. a.

Continuarea si completarea armarii, pentru care delegatiunile pentru 1872 votasera inca a se procurá 50,000 pusce Werndl, merge mai departe, pentru ca unu postu alu bugetului de 1,230,000 e destinat pentru a se mai procurá 300,000 de asemenea pusce, care, dupa cum se dice in exposé-ul bugetariu, se cere de urgenta necessitate si; succesivu propunerile pe mai multi ani viitori ajungu sum'a de 18 milioane fr. pentru armare. Altu postu de 50,000 fr. e pentru intocmirea **reuniunilor** militari-scientifice, cari se intentioneaza a se funda la scaunulu fiacarei divisiune; apoi un'a rubrica pentru scopuri scientifice militari, procurari pentru institutulu militari-geograficu; si min. comunu mai ceré unu creditu dela delegatiuni de 150,000 fr. cu scopu, ca pretimea militaria si oficialii pe 1873 se se puna in acel'asi gradu de salariu cu oficirii si inca incepndu dela 1 Iuliu 1872.

Candu se inventara tunurile si se inscriea cu inscriptiuni, stá pe multe scrisu: ultim'a ratiune a regilor; ér' in Berlinu se representá $3\frac{1}{2}$ milioane de ostasi din cele 3 imperatii, $2\frac{1}{2}$ suntu in cele latte state, si decatul töte aceste milioane soldati si tunuri au facutu mai mare miraculu arbitriulu seu judeciulu de arbitrii din Elvetia, care in locu de a se macelari sute mii si a se varsa miliarde spese, decise intre döue poteri marine, primele in lume, adeca aduse un'a sentintia, care -si bate jocu de macelurile resbelice si de tunurile imperatiilor, ca-ce au aplanatu caus'a alabama cu simpl'a veritate a arbitriului si poterile marea Britania si Staturile unite se multumescu, cu judecat'a drépta si crutia si armari si vieti de ómeni. Au decisu ambe, ca se se supuna la unu judeciu de arbitri internationale si voru primi de bunu ce va judeca elu, si eata unu sistemul de pace a la Burith introdusu in cause internationale, care presupune una admirabile aventare a progresului civilisatiunii. Una mica Elvetia a fostu martora si pre eminenta confaptuitaria la punerea pe tapetu a acestui sistemul de a se decide causele internationale cu arbitrii internationale! De ce dér' atate sacrificia in sudori si vieti de ómeni, déca iubimur dreptatea si déca acest'a ni o potemu aflá in töta majestatea ei in asemenei decisiuni; — Mai bine din milioanele cele multe s'ar' intende macaru unulu si natiunei romane din Austria, pentru cultur'a poporului seu, ca-ce multe milioane au incursu din sodorea ei in tesaurulu statului si prin multu sange versatu pentru sustinerea tronului si a statului lui s'au facutu meritata de asemene respectare! Si ea are parte inca totu numai de ignorare si totu numai de sarcine, fora se mai sosescu si timpulu remunerarii ei din partea Statului cu justa consideratiune ca natiune politica! —

— In 19 se primira si deputatii din Brasiovu sasi ca verificati; ore dreptatea pura ori cea ca funa 'n sacu, ori alte consideratiuni au ignoratu dreptele pretensiuni ale infratitilor brasioveni?

Sistem'a noua internationale ar' face mai multa tréba decat volnici'a intereselor si aici. —

Ore nu s'ar' poté prin unu judeciu de arbitri neinteresati aplana si caus'a nationale intre töte nationalitatile Ungariei, candu s'ar' decide pe basea adeverului pentru töte, cum a decisu judeciulu dela Genf?! In finea finelor totu nu va ave durata alta decidere, decat care se va face cu cumpan'a dreptatii. —

Unu congresu federalu alu lumii intregi ar' fi arbitriulu dreptatii intre natiuni si religiuni, cum e ea in Elvetia si Belgia, si numai atunci va secá isvorulu corupțiunii si alu demoralisarii sub sôre, fora funest'a potere a armei. —

In Innsbruck inca se tiene unu congresu federalisticu catolicu-politicu, la care inse e invitata numai partit'a ultramontana. Se crede, ca judeciale de arbitri ca celu din Genf voru succede fortelor armate in deciderea causalor generali internationale intre state si popóra; — exemplulu Americei cu M. Britania a curetitu de nori töta ratiunea umana.

Brasiovu 21/9 1872.

Amu primitu la despartiamentulu asociatiunii un'a provocare de mare importanta pentru morala dela Comitetulu din Sibiuu, pe care o publicamu, cu scopu, de a clatina atentiuinea intelligentii nôstre, ca se traga si acestu obiectu in cerculu reuniunilor, ce suntu a se imulti intre romani, déca vremu a esí in viatia pe pitioarele nôstre. Ecceao:

Nr. 230—1872.

Catra Directiunile despartiementelor cercuale a le Asociatiunei transilvane.

Deorace tristele esempe mai de töta din'a, ne constateza in modu invederatu, infricosiatele stricatiuni, ce causéza poporului nostru, in totu respectulu, beutur'a de vinarsu, considerandu, ca acestu vitiu, latitu degia in o mesura atatu de mare, trage dupa sene tristele consequenii ale decadentiei si ruinarei morali si materiali a poporului: considerandu in fine, ca spre delaturarea si sterpirea acestei calamitati, trebuie se se semtia detoriu a conlucrâ din respoteri fiacare fiu si barbatu intelligenti si iubitoriu de benele poporului seu: din motivele aduse, acestu Comitetu, basatu si pre \$-lu 5 lit. g) din regulamentulu Asoc., cum si spre a satisface dorentiei esprese in adunarea gen. cercuale dela Brasiovu din 16 Iuliu c. v. a. c., se afia indenatatu a atrage prin acésta atentiuinea respectivelor despartiamente asupr'a calamitatiei atinse, si totodata a le recercá, ca atatu cu ocasiunea adunariilor cercuali, catu si prin agenturile Comunali, se conlucre din töte poterile, si cu töte medilócele morali, ca poporulu, capacitanduse despre infioratorele urmari ale beuturei, se se persuadeze a se abstiené dela acestu vitiu, infientanduse spre realisarea scopului intentionat si reunioni de temperantia.

Din siedint'a Comitetului Asociat. transilvane, tienuta la Sibiuu 3 Septembre 1872.

Brasiovu 20 Septembre 1872.

Damele romane din Austro-ungari'a voru a intreprinde un'a expositiune de lucruri femeiesci la adunarea gen. a asociatiunei — in Dev'a, in favore unei loterii in folosulu besericei romane din Dev'a, care abia se afia cu paretii redicati. Frumoasa propunere si onorifica pentru damele romane, caroru se le damu totu concursulu. Ecce nobilea si crestinesca intreprindere:

„Procesu verbalu.

Dómnele romane din Dev'a, invitate de Dómnu'a Constantia de Dunca Schiau de a se aduná spre a se consultá despre infinitarea unei loterie in profitulu besericei romane din acestu opidu, s'au intrunitu in numeru de patru sambata in 7 Sept. anulu currentu la Dómnu'a Ecatherin'a Dragici si in deplina unire au statoritu:

I. Ca dintre presentele Dómne se alegu Dómnele Elena Papiu, Ecaterina Dragiciu, Fanny Horvatu si Constantia de Dunca Schiau spre a formá comitetulu pentru infinitarea loteriei in profitulu besericei romane din Dev'a.

II. Dómnu'a Constantia de Dunca Schiau cu titlulu de presedinta, este insarcinata cu tóte lúrarile comitetului, cu tienerea registrelor protocóelor etc.

III. Dómnu'a Elena Papiu, cu titlulu de cassiera, va tiené in depositu obiectele ce voru servi cár fondu loteriei si banii incasati. —

IV. Comitetulu se va adressa immediat prin scrisori directe si prin organe publice la Dómnele romane din Transilvani'a Banatu, Ungari'a, Maramuresiu invitandule a tramite, subt adress'a comitetului in Dev'a, cate unu lucru de mana séu altu unu obiectu equivalentu spre a se constituí unu fondu pentru loteria in profitulu besericei romane din Dev'a.

V. Obiectele ce se voru primí pana la I-ma Martiu anulu viitoriu 1873, se voru inregistra subt numele donatórelor, se voru publicá si tiené in pastrare pana la tragerea loteriei, in lun'a Augustu anulu viitoriu, in tempulu adunarei generale a Asociatiunei pentru literatur'a romana si cultur'a poporului romanu.

VI. Biletele de loteria se voru imprimá in Martiu viitoriu, si cifr'a loru se va hotarí la timpu, stabilindu-se o justa proportiune intre pretiulu, si numerulu loru, cu valórea si quantitatea obiectelor ce voru formá fondulu loteriei. —

VII. Spesele pentru imprimarea biletelor de loteria, a invitatiunilor s. a. voru fi in sarcin'a comitetului, putendu-se inse despagubi membrele din venitulu loteriei.

VIII. In totu tempulu adunarei generale a Asociatiunei pentru literatur'a romana si cultur'a poporului romanu, tóte obiectele primeite pentru loteria voru formá o expositiune publica de lucru de mana a Dómnelor romane.

IX. Deosebitu de invitatiunile generale ce se adressá prin diaria, tutulor Dómnelor romane, fia-care membra se va adressa cunoscetelor sale personale spre a dobendi prin staruint'a D-loru unu numeru de obiecte catu se pote de insemnatu. —

X. Presentulu procesu verbalu investitul cu semnăturele comitetului, resultatulu intreprinderei si numele tuturor binevoitórelor donatórie se voru publicá prin tóte diarele romane.

Semnat. Presedinta Constantia d. Dunca Schiau. Elena Papiu. Ecaterina Dragiciu. Eufemia Horvatu.

Dev'a 15 Sept. 1872.

Dómnelor romane din Transilvani'a, Banatu, Ungari'a si Marmati'a!

Dómnelor!

Prin femei s'a sustienutu némulu romanescu, istori'a ne a probat'o in toti timpii si la tóte oca-siunile. Femeile romane au facutu se vietiuésca limb'a, nationalitatea, religiunea nostra.

Cultivandu aceea-si limba ne vomu intielege totu-deau'n'a; ardicandu beserici spre a ne inchiná acelui-si Dumnedieu, ne vomu sistá totu-deau'n'a frati.

Dev'a, orasiu insemnatu in Transilvani'a, n'are beserica romana.

Cu immense sacrificia din partea locuitorilor romani din localitate s'au ardicatu didurile unei beserice; dér' numai didurile.

Spre a se ajutá terminarea santului locasiu, noi, josu semnatele, ve rogamu pre D-vóstra dómne

romane, cu animi romanesci, cu simtieminte crestinesci a aduce si D-vóstra o peatra la ardicarea acestui edificiu romanu si crestinu.

Ve rugamu D-loru, a ne tramite subt adressa „Comitetului pentru loteria in profitulu besericei romane din Dev'a“ cate unu obiectu lucratu de D-vóstra, ce va serví pentru infinitarea unei loteriei in profitulu acelei beserice.

Loteria se va trage in timpulu candu asociatiunea pentru literatur'a si cultur'a poporului romanu, -si va tiené Adunarea generala, in Dev'a.

Fia-care obiectu, ce vomu priimí, va fi trecutu in registrele comitetului, si publicatu prin diaria subt numele donatórei ce ni l'a speditu.

Tóte darurile se voru tramite pana la 1-ma Martiu, anulu viitoriu.

Dómnelor! anca odata ve rugamu; speram si adestam unu respunsu bine-voitoriu, si imbucuratoriu.

Primiti, Dómnelor, ve rugamu, cordialele nóstre salutari.

Semnat. Presedinta: Constantia d. Dunca Schiau. Ecaterina Dragiciu. Elena Papiu. Euphemia Horvatu.

Cutu in 8 Septembre 1872.

Dupace s'au finitul lucrurile cu Asociatiunea pentru l. r. si c. p. r. care s'a tienutu in estu anu cu multa viuiniune in Sabesiu, m'amu abatutu pre la Cutu, care este in apropiare, din cauza, ca fiindu acesta mosia proprietatea Seminariului, se vedu cate ceva pre acolo; mergundu si sosindu acolo dupa usuale complimente, pre cari a debuitu a le face Provisorelui, Preotului si Notariului, toti romani cu intréga Comuna, am cercetatu:

1. Baseric'a; aceast'a se vede a fi fostu factuta, dupa cum arata fruntariul, de Episcopulu Petru Pavelu Aronu, in modulu fruntariului Besericii Cathedrale din Blasius; dens'a este forte mica, fora de turnu; cu unu Cemeteriu neinchis lucrulu e de totu prostu, incatul in tóta dieces'a nu pote fi asemenea; se spune, ca de banii Besericii — 2000 fl. v. a. la numeru — nu ingri-gesc nemenea, cá interusuriul mai de 20 ani se se scóta si se se eloedia din nou, fora numai acum de abia s'au pomenit unii curatori nedatori Besericii a pune lucrulu in activitate, contrarianduse ceialalti curatori, cari suntu datori cu sume mari; dér' audu ca acesti din urma totusiu n'au ce face si cauta a se scóta interusurile regulatul de 25%.

Dupa acésta amu cercetatu

2. Scóla, care este unu edificiu frumosu, dér' anca nu de totu gat'a din cauza, ca nu se potu scóte tóte donarile ei preste 500—600 fl. v. a. si asia debue se stè netinciuita (nevocaluita), strasin'a ne coperita, si un'a casa de totu negata, apoi si neinchisa cu gardu séu palantu; in catu tribulatiunile bietului inspectore au venitul a fi ne suferibile chiar la preoti, cari tocmai asia nu plasescu 30—40 fl. v. a. datoria, cá si unii plebei, ci celu betranu se suie in carutia si cerceteadia tóte tergurile si tóte bulciurile, avendu cooperatore in locu!!! Ba mi a spusu notariulu deodata si Inspectorul si intemelioriulu Scólei, ca acum a se lasa scóla in pace si in cursulu ei, se fia comunale, ca cu tóte, ca D. Prota la relatiunile lui celea nenumerate face dispusetiunile cuvenite cu gur'a, totu-si vechiulu slendrianu remane in Cutu, pentru ca D. directore este ocupatul cu tergurile, si eclesiá ei remane necultivata, apoi prescuri ar' mancá se fia chiar si maghiaresci, alt'a nu scie ce se se intempla intre poporu.

In estu respectu mai multu amu vediutu a fi indignatul inventatoriulu, carele -mi spuse, ca avendu scóla venite anuali din nesce fenatia donate fundului scolarui, din care ésa un'a suma de 200 fl. v. a. de si pote capetá salariulu seu totu atatu de neregulatul, in anulu trecutu arend'a acelui fenatul de 100 fl. v. a. mai bine a luat'o comun'a, dér' in estu anu a luat'u comun'a tóta administrarea acelui fundu dela scóla cu tóte arende, indatorinduse forá exceptiune, a solví comun'a docentelui competitíja anuale de 200 fl. dér' in fapta n'a implinitu nemica, si densulu se vede necesitatul a nu mai fi inventatoriul. Mi a mai spusu, ca in estu anu comun'a n'ar' fi exarendat unu petecu din acelu locu, cá se remana pre sam'a stavelor satesci, prin care fapta ratiu-nale si neeconomică, are dauna scóla la 100 fl. v. a., dér' de recompensatiune nemenea nu voliesce a scí. — Mi a mai spusu si acea inventatoriulu, ca cata neplacere are cu parintii re-

fractari sumutiati de directorele aratandulu cu degetulu, prin urmare nu ar' fi nece unu prospectu de a-si capata plat'a, pentru ca in anulu trecutu facunduse de mentiuna Insp. pentru arend'a de 100 fl. in estu anu, mai bine nu va mai face nemica, cá se nu dica ómenii, ca: totu elu le face tóte, ne interesanduse preutulu, protopopulu, si chiaru nece comisiunea scolastica din Blasius, care debue se scie starea scólei din comun'a Cutu, precum scie altele, ca-ce e proprietatea clerului unitu etc.

La astea D-le Redactoru, nu amu ce dice alt'a, de catu, ca déca starea scólei sta asiá in comun'a Cutu, unde unii ómeni, ceea ce au donatul altii, iau cu poterea, si autoritatile besericesci lasa lucrul de se face balta, si incangrenadria, fora a se pedepsí celi culposi, ba se dau ordinatiuni numai de acele preste umeri; apoi ce va fi in alte comune cu beseric'a si cu scóla? Ora ce va dice la ast'a comisiunea scolastica din Blasius atat'a cá si anu? incatul n'a cetitu nece cele date in estu respectu in Gazeta, séu de le a cetitu, le a aruncatul in lad'a cu vechiturele, séu le a transferit la scaunulu celu umbrosu, unde se cetesc numai epistole de amoru?! Au dora celibatul ei este scarba de cultur'a procreatiunilor causate prin sant'a casatoria!!! Vederemo! ca ce va urmá cu asta tabula rasa a unoru poporen nepedepsiti si nerefranti!

De asta data destulu sunt astea döue puncte principali de registratul din comun'a Cutu, care stă mai aproape de pelea clerului unitu, fiindu ca numai beserec'a si scóla potu fi lumin'a si scutul romanismului in tempulu de acum'a!

Unu membru alu Asociatiunii pentru liter. si c. p. romanu.

Dela diet'a Ungariei.

Interpelatiunea dep. Serbu Alesandru Nicolic comunicata min. presied. suna asia:

1. De ce nu s'au respectat dispusetiunile re-feritorie la conchiamarea, organizarea congressului serbesc precum si la alegerea metropolitului si patriarchului din Carloviti?

2. De ce a avutu d-lu ministru intentiunea, a esoperá in congressulu conchiamatul pre 18 Aug. an. c. alegerea metropolitului dupa datin'r a vechia?

3. De ce a disolvatul comissariulu regescu congressulu serbescu, care inca nici nu era consti-tuitu?

4. De ce au fostu esmisu bar. Majthényi, cá comissariu regescu, spre a revede societele re-feritorie la administrarea averilor fundationali si monasteriali pre langa delaturarea congressului?

5. Candu are de cugetu d-lu ministru-presiedinte, satisfacundu ordinatiunilor Art. de lege IX din a. 1868, a conchiamá din nou congressulu besericiei nationale serbesci, cá acela, in intielesulu dispusetiunilor aprobate, se-si pote alege metropolitul si patriarchulu serbescu din Carloviti, si se-si pote continua regularea si diregerea intrerupta a afacerilor fundationali, scolastice si eclesiastice ase-curate prin lege?

In 13 intre altele dep. Bela Szende primeșce mandatul de dep. dela Lugosi si abdice la celu dela Oraviti'a. Se presenta petitiuni intre cari si a Comit. Crasna, care sprijinesce petitiunea Comit. Cuculiului, cá in D. San-Martinu se se infiintizeze tribunale regiu.

Aici face dep. Valentinu Császár interpelatiunea, catra min. de interne, ca are de cugetu a face, cá se i se respecteze emisele si ce? — Care se si dede min. de interne. Dupa aceste se anuncia constituirea comis. verificatorie si se primescu sedulele pentru alegerile comisiunilor.

In 14 se primi propunerea lui Ed. Zsedényi, cá se se aléga una comis. speciale de 12, care se lucre adres'a la cuventulu de tronu, si cine nu e multiamitu pote aduce adrese separate. Asia par-tele voru aduce adresele sale si nationalitatile cu Mileticiu inca altu proiectu de adresa.

Császár mai dede dietei una petitiune a 1500 alegatori romani (?) din distr. Fogarasu, cari ceru, cá alegerea de dep. se se intreprinda prin unu Co-

misariu regiu. Petitiunea s'a datu la comis. petit. spre pertractare afora de touru.

Asia! municipalitatea vre se apere dreptulu comunu de amestecu extralegale, si totu se se afle omeni ticalosi, cari se dè petitiuni, pentru că se li se rapescă libertatea alegerii?! Ticalosi trebuie se mai fia si acei gagauti! —

Cronica esterna.

Citimus in „l' Avenir national.“

Liga internationale pentru pace si libertate va tiené anulu acesta alu 6-lea congresu alu seu, in orasulu Lugano.

Congresulu se va deschide la 23 Septembre st. n. Programa s'a fisatu astu-fel:

1. — Reportulu comitatului centrale despre situatiunea ligei.

2. — Prima cestiune: principiulu Republicei federative fiind respectarea autonomiei persoñei umane, se se determine cum acestu principiu pote si trebuie se devie 'n practica basa ori-carei legislatiuni, in sferile respective ale comunei, ale nañiunii, ale federatiunii.

3. — A doua cestiune: se se schitieze istoriculu silintielor incercate pen'aci pentru 'ntroducerea 'n dreptulu internationale a usului clausei arbitragiului, si se se caute cele mai bune midilice d'a face se prevalese acestu usu ca ua 'ndreptare catra formarea unei federatiuni a poporelor din Europa.

4. — A treia cestiune; ce reforme trebuie s'aduca 'n dreptulu penale modernu introducerea principiului republican federativ: respectulu autonomiei persoñei umane?

5. — Darea de sema pentru suptscrierea deschisa d'alu 5-lea congresu spre re'nceperea publicarii diariului ligei.

„Rom.“

Bucuresci, 4 Septembre 1872.

M. S. Domnulu a plecatu asta-di la orele $10\frac{1}{2}$ de diminetia din Sinaia si la orele $2\frac{1}{2}$ a sositu la Ploesci unde au fost intempiñat de D. ministrul de resbelu, de D. generalu comandantu alu divisiunei I teritoriala si de D. colonelu Barozzi, siefulu regimentului de calarasi. I. S. a inspectat in acestu orasulu escadronulu de calarasi, pompierii municipalitatii, un'a parte din batalionulu alu III-lea de venatori si militanii.

I. S. Domnulu plecandu din Ploesci cu trenulu ordinariu la 5 ore si 10 minute, a sositu in capitala la orele 7 si 10 minute. La gara M. S. a fostu intempiñat de D-nii ministrii, de casa Sa civile si militare, de D-nii siefi de corpu, de D. prefectu de politia si de unu publicu forte numerosu.

M. S. Domnulu a bine-voitu a intruni la prandiu pe D-nii ministerii.

D. Bartholeyns de Fosselaert, consulu generalu alu Beigiei, a avutu onórea a fi primitu de Maria Sa in audientia particularia si a'i remite una' ascrisore prin care augustulu Seu Suveranu notifica In-altimii Sale ca M. S. Regina Belgiei a nascutu ua princesa.

Eforia spitaleloru civili publica:

Jurnalul Romanulu, in numerulu seu de la 2 Septembre, revenindu asupr'a muntelui Pétra-Arsa, intreba deca s'a constatat, dupa hotarele aretate in in actulu de donatiune din 1695, ca intregulu munte cade cu totulu afara din bunurile donate de Michailu Cantacosino, adaugendu ca aci e cheia cestiunii pe care eforia o ocoleșce si nu voesce a respunde.

La acestea trebuie se aratamu cele urmatore, nu pentru acelu journalu, ci dentru publiculu onestu si nepartinitoru:

In actulu de fondatiune alu monastirii Sinaia nu se vorbesce nici de cum de muntele Pétra-Arsa, ci acestu munte se vede trecutu in posesiunea monastirii Sinaia cu 123 de ani in urm'a fondatiunii sele prin actulu de la 1818, care dice claru ca intregulu munte Pétra-Arsa a trecutu in proprietatea monastirii, luandu-se in schimbu pentru muntii Negrasiu-Micu si Picioerul-Canelui.

„Mon.“

Ad. „Rom.“ striga in lumea larga, ca se prada avereia spitaleloru, ca se da Domnitorului pe sum'a de 4600 galbini o padure principale si neaperata pentru monastirea Sinaia de 1000 pogone mai multu, prin unu schimbu cretiu si mistretiu. —

In Sabaru, giurulu Bucuresciloru se aduna unu corp de armata care va tiené evolutiunile sub comand'a Domnitorului si a gen. Florescu. —

Multiamita publica.

In numele „Reuniunei femeilor romane din Brasiov“ subscrisulu comitetu are onórea a esprime multiumita publica D-nei Emilia Humpelu-Maiorescu pentru sum'a de 31 fl. v. a., cari i-a adausu fondului acestei reunioni. Acesta domna cunoscuta prin zelulu ei pentru cultur'a sexului femeiescu a deschis in 6/18 Martiu a. c. unu cursu de prelegeri scientifice pentru damele adulte romane din Brasiov, in cointelegerere si intrunire cu D-lu directore gimn. Dr. I. Mesiota, D-nulu Ioane Lengeru fostulu profesore si D-nulu Ipolit Ilasieviciu prof. act. la gimnasiulu gr. or. rom. de aici, determinandu retrzibutiunile damelor participante in folosulu fondului nostru. Inplinimur' o datoria placuta multiumindu dimpreuna si acestor domni, cari prin concursulu loru au adusu reuniunei nostre unu folosu materiale, celoru ce au avutu placere a participa la prelegerile loru au arata catre perfectionarea receruta pentru mitiunea cea grea a mamelor romane.

Brasiov in 3 Septembre 1871.

Din siedinti'a comit. reuniunei femeilor rom. din Brasiov.

Varietati.

Dr. Varnavu Despre Holera.

(Urmare.)

Holer'a se arata in cele mai multe renduri, si aceasta din cauza ca imbolnavitului s'au stricatu stomahulu si au si recitu, cu greutate in totu trupulu, cu furnicaturi si fiori, cu ferbintieala, sete: grautate, durere si arsura la stomahu (lingurica), cu slabaciune, si limb'a este sau albie sau galbie si incarcata. . . .

La asemenea imprejurari, la care totu deaun'a se gaseste pelea aspra si uscata, punemu pe bolnavu indata in patu si desbracandu-lu de camesia, ilu frecamu pe totu trupulu cu otietu¹⁾ sau sade sau cu apa in doua si apoi ilu acoperim cu bine, dandu-i la jumetate de ora cate o ceasca de ceai fribinte de floare de socu sau ceai de socu cu minta in care punemu si romonitia sau picaturi sau in lipsa acestor'a, rachiu de masa, daca bolnavulu cere si este deprinsu cu acest'a.

Vedindu ca bolnavulu pana in doua sau trii ore nu asuda cu aretatele doftorii (medicamente) si boal'a sporeste, atuncea sa-i toarne bolnavului trii sau patru cofe de apa rece pe trupu, sau sa se pue intr'o cada cu apa rece pana la buricu si sa se frece pe totu trupulu, cinci sau zece minute si apoi se se stearga bine cu o prostire (stergariu) uscata, standu in picioare, sa se pue in patu, sa se invaleasca bine si sa bee unu ceai fribinte de socu ca se asude.

Pe langa floare de socu putemu luà si minta pentru ceai, care aduce sudoare (nadusiala). In ceai punemu rum sau picaturi, precum s'au aratatu. De cum au asudatu bolnavulu, ilu frecam cu o prostire uda, ilu stergemu, ilu imbracam si-lu lasamu se umble prin casa, si chiar' pe afara, ear' daca nu poate umblá, se siada candu intr'unu jiliu candu pe un scaunu si se-si traga adesa-ori sufletulu adancu, ear in patu sa nu se pue.

In cele mai multe randuri, si mai cu sama atuncea candu bolnavulu n'are de la inceputu ajutoriu potrivit, pe langa semnele de mai susu sau se porneste treapadu si versatu, sau numai treapadu, sau numai versatu.

Atatu treapadulu catu si varsatulu nu trebuie tietiul indata, si mai cu sama la inceputulu boalei. ca-ci print' amendoua firea se curatia de reutatea trupului si de caus'a boalei si bolnavulu scapa de boala tot-deaun'a.

Daca bolnavulu varsa sau varsa si treapada ii dam sa be apa rece catu de multa, ca-ci aceasta inlesnesti varsatulu si recoresti pe bolnavu, si numai dupa ce au versatu acest'a si s'au mai recorit, si greutatea de la stomahu au mai lipsit, ii damu o lemonada cu prafuri gazoase,²⁾ care tae setea,

¹⁾ Dela bolnavulu pe care ilu freci cu otietu si apa nu te umpli de boala, mai cu sama daca ilu speli pe totu trupulu si cu apa rece.

²⁾ Prafurile le intrebuintiamu pentru linistirea varsatului, pentru potolirea setei, pentru arsura la stomahu si pentru greatia si opintelele ce au remas dupa ce bolnavulu au varsatu. Ele contin saharu bicarbonat de soda si acrime tratrica si'ar trebui se fie gata la ori ce farmacie pe timpulu unei epidemii de Holera. Reteta loru precum urmeaza:

„Rp. Bicarbonat: sodae gr. X. Salar. alb

linisteste varsatulu, potoale greatia si alina arsara de la lingurica.

In lipsa de prafuri gazoase luam sama de alamaie si in lips'a acestiea, luam sama de agurida sau otietu si facemu lemonada. Tot asia urmanu daca bolnavulu numai varsa.

Cu cat mai multa apa va be bolnavulu cu atat'a mai usioru va varsà si cu atat'a mai degraba va trece varsatulu, fara se lese greutate la lingurica sau greatia si opintele.

Daca bolnavulu numai treapada, atuncea ii dam picaturi, dar numai pe zachar sau intr'o lingurita de ghiatia si numai cand n'are fribintieala.

De multe ori bolnavulu are numai greatia si opintele, fara se poata varsá. La asemenea casuri dam bolnavului, mai cu sama cand are si greutate la lingurica, sau apa calda³⁾ ca se beie, sau apa rece, care ne face totu acé treaba si pe langa acest'a potoale tot-oata si setea, mai la toti bolnavii de arendul nesuferita.

Daca bolnavulu nu varsa, si simte ca s'ar' recori prin varsatu, se beie apa calda cu sare,⁴⁾ catu de multa, si va varsá de siguru.

Daca bolnavului, fara se trepede ii vine se iasa afara si are numai opintele, ii punemu clisteru cu apa rece⁵⁾

Pentru linistirea durerilor din pantice si portirea treapadului dam unt-de-lemn⁶⁾ la jumata oara cate o lingura.

Daca bolnavulu se tangueste de carcei la stomahu, punem la lingurica sau mustari⁷⁾ sau hrean⁸⁾ sau compresuri.⁹⁾ Pe din intru dam gheatia si prafuri gazoase, ear' de n'are bolnavulu fribintieala dam picaturi.

drummam M: in pulvs. et disp. tal doses sex sub No. I. Acid tartric gr X. Disp. tal doses sex sub No. II. Dt usui S. Prafuri pentru limonada gasoasa.¹⁰⁾

Aceste prafuri se ieu precum urmeaza.

Intr'unu paharu cu apa rece si proaspata pune mai intai prafulu celu mai mare cu No. I. si lasa'l u bine se se topescă, pe urma pune prafulu ca No. II. si mestica cu o lingurita.

Decum au inceputu a ferbe, be bolnavul jumata sau a treia parte de paharu si dupa 10 minute mai be pe catu au beutu, urmandu asia cu doua sau trei indoite prafuri.

³⁾ Cafeaoa o facemu catu de tare si damu bolnavului la jumata de oara cate o lingura de masa, fara saharu.

Daca n'are fribintieala bolnavulu putemu se punemu in cafe si 10—20 picaturi.

Si cu sama de alamaie se poate da cafeaoa.

⁴⁾ Sare. Daca bolnavulu are opintele si nu poate varsá, punem intr'o litra de apa calda doua sau trii lingurite de sare de masa, si dupa ce s'au topit cu totulu, dam bolnavului se bee cate o ceasca sau si doua, totu la cinci minute pana ce varsa.

⁵⁾ Clistiru. Clistiri cu apa rece punemu la fribintieala.

De are bolnavulu treapadu punemu jumata de clistiru, de n'are treapadu punemu clistirulu intregu.

⁶⁾ Untulu de lemn ilu damu pe din launtru spre a linisti durerile din pantece, ear' pe din afară ca frecatura la carcei.

⁷⁾ Mustari. Mustariulu se face precum urmeaza: Se ei doua parti de mustariu proaspetu pisecatu si o parte de faina de grau sau de sacara, se le amesteci bine si se faci cu apa calda unu alautialu acest'a ilu intindi pe o bucată de pansa dupa marimea care iti trebue, ilu ungi pe deasupr'a cu putinu unt-de-lemn si ilu pui unde cere trebuintia tiindulu numai pan' ce se rosieste pelea.

Dupa cercarile facute s'au dovedit ca mustariulu se face mai tare cu apa caldu decatul cu otietu, prin urmare mai bunu, si daca ilu ungi cu unt-de-lemn, nu se lipeste de pele si asia nu poate se besice si lucreasa multu mai bine decatul acoperitul cu tifonu, precum se intrebuintiasa de mai multi medici.

⁸⁾ Hreanu. Rademu hereanu moale nu botosiu ilu lasamu sei mai easa intial'a si apoi ilu punemu pe o bucată de pansa si'lu intrebuintiemu.

⁹⁾ Compresuri. Oblosivi. Compresurile cu apa rece se facu in doua chipuri. Compresuri calde:

Ia unu compresu, moae'lui in apa rece, stoarce'lui bine, pune'lui pe loculu durerei, acopere'lui cu altu compresu uscatu mai marisoru, in patru, siase sau si in optu, si leaga'lui stransu potrivitu. Dupa o oara sau doua, compresulu celu muetu in apa rece se inferbanta asia de tare incatul une ori ilu gasim si chiar' uscatu. Amu deci dreptate se dici ca potu face Compresuri calde cu apa rece.

Deca bolnavulu are carcei la pulpe, punem sa'lu frece apasatu cu unt de lemn, ilu punem se stee pe piciorulu la care are carci, ilu lasamu se umble prin casa, ilu legamu stransu sub genunchi, si carceii trecu, de multe ori fara intardiare.

Indata de cum s'au ivit boala se intrbuintiamu cele aretate, fiind-ca nici la o boala pana acum cunoscuta, nu este astia de nevoie se o apucam in pripa, ca la Holera. Cati au trebuitu se plateasca cu vieatia, numai pentru ca n'au avut ajutoriu in cele dintaiu oare, unu adevaru netagaduit de catre cei mai insemnati medici, cari au vediut epidemiei de Holera si au studiat boala cu tot-deadinsul.

De multe ori gratia si opintelele supara pe bolnavu, dupa ce au incetatu a varsá, mai multu decatul celelalte semne de boala.

La asemene imprejurari nimica nu foloseste mai multu decat hapurile de ghiatia si o lemnada, luata adese ori si cate putinu.

Spre potolirea greatei ce remane dupa ce bolnavul au versatu, am intrebuintiatu cu folosu cafeaoa' neagra, fucuta catu de tare.

Pe langa aceste mai punemu bolnavului si compresuri la lingurica si daca este de nevoie si o vesicatoarie.

La persoane slabde de nerve si fricoase, si mai cu sama cand bolnavulu nu are cuvenita cautare, de multe ori slabaciunea creste si bolnavulu lesienă.

Acesta semne de boala ceru tot-deaun'a intrebuintarea prostirilor reci, a frecaturelor cu otieturi sau cu spirturi, precum spirtu de melisa, (nataeiune:) (Spirt de melisa.) spirtu de furnici si altele, cari voru fi la indemana. Tot-oata dam lesinatului de miroosit amonie (Spirt de miroosit.) sau spirt de cornu de cerbu, sau spirtu de camfora si, dupa ce s'au trezitu, sau ilu frecamu sau ilu invalidu in prostiri, ba ilu punemu chiaru si in cada.

Tot aceasta urmare padim cu manele si picioarele se recescu si trupulu se invinetiste; fiind-ca la asemene casuri de la nici o doftorie n'amu vediut atatu folosn ca dela apa rece.

De multe ori se arata Holer'a cu ferbintieala, slabaciune si junghiuri prin peptu, ce oprescu resuflarea bolnavului, sau insagetaturi si dureri mari pe la diferite parti ale trupului.

La asemene casuri lasamu pe bolnavu se traga sufletulu adancu, catu de desu si catu de multu, ilu frecamu apasatu sau cu man'a uscata sau cu man'a mueta in otietu sau spirtu si ii punem si compresuri, care le tine pana ce se inferbinta bine si apoi le schimbamu, urmandu totu astia pana ce trecu durerile de totu.

La bolnavii acei care n'au ajutoriu cuvenit nici la inceputu nici mai tardiu, si a caror'a-fiire, (natura) au pututu sa se lupte cu boala, nu numai doua sau trii, dar chiar' cinci, siese ba si 8 zile, si chiar' dupa ce au incetatu treapadulu si varsatulu, se arata deodata ferbintieala mai mare, slabaciunea trupului creste, bolnavulu se simte multu mai reu decatul mai nainte, incepndu a auzi greu, incatul asurzeste mai cu totulu, limb'a se arata incarcata si uscata, de multe ori neagra-galbana si mititica. Atat ferbintieala cat si durerile sporesc spre sara si bolnavulu se perde si incepe a buigui.

Aceste toate sunt-semne ca Holer'a au datu in lungoare, boala ce o numimu noi medicii cand Tifus cand Tifoid.

La asemene imprejurari nu trebuie perduto nici unu minuntusse intrebuintiam prostiri ude frecandu si invelindu pe bolnavu in ele, ba puindu-lu chiar' si in cada cu apa rece.

Pe langa aceste mai punemu bolnavului si o vesicatoarie la ceafa, compresuri reci la frunte si unu alautialu de mustari la talpi, ii dam de amiroosit precum s'au aretat si daca pantecele (burta) bolnavului este ferbinte si cam plin, ii punemu si unu clistiru cu apa rece. Pe din launtru ii dam lemonada simpla sau gazoasa se bee catu vroieste si apa cu zahar.

Pe langa toate de mai susu arestate se tinemu pe bolnavu cat de curat, ¹⁰⁾ schimbantu-i nu nu-

Cu compresurile aceste calde cu apa rece facu buboaiele se coaca si se sparga mai usioru decat cu Cataplasm calde.

Compresurile reci se facu precum urmeadia:

Moae compresulu cu apa rece si proaspata, in care poti pune si gheatia, stoarce'lu bine, si pune'lu pe loculu durerei, schimbantu'l indata de cum se inferbinta. Copresurile inferbantate poti se le recesti chiaru puindu-le pe ghietia.

¹⁰⁾ Cu catu mai curat vei tine pe bolnavu

mai camasiá si ismenile catu de desu, dar' si prostirea, perinile, salteaoa, ba chiar' si mindirulu si daca se poate si odaea.¹¹⁾ Usiele si ferestele se fie deschise catu de desu, ca se easa totu miroslu greu, si in odaea bolnavului se fie numai cari au neaparata nevoie, ca sa-i dee ajutoriulu cuvenit, si ori ce persoana de prisosu sa nu intre in odaea, ca-ci navalirea de oameni ingreuna aerulu si aceast'a cade greu nu numai bolnavului daru si aceloru ce suntu pe langa elu.

Tot-oata se fie unu talgeru cu otietu pe soba sau pe masa, si sub patulu bolnavului unu ligheanu cu apa rece, care trebuie schimbatu macaru de doua ori pe zi.¹²⁾

Prinu casa se afume catu de desu rasina sau coji de mere uscate, sau earba mare, sau se aprinda calugarasi sau afumaturi de la farmacie. Materia ce au varsatu si ce au esitu bolnavulu, sa se dee indata afara, si sa se amestecu sau cu clorure, sau cu calacan-sulfat de feru, sau cu carbonat de varu Phenylat de varu, sau in lips'a acestor'a cu cenusia si varu nestins!! (Reconvalescentii se tieni dieta si curatiania, se mance pane tare nu mammaliga s. cl.

Bibliograficu. Prea Santia Sa Pantinele Metropolitu Andreiu bar. de Siagun'a a mai datu literaturei romane si celei besericesci crestine unu opu, compusu si edatu de Prea Santi'a Sea; „Manualu de studiulu pastoralu“ destinat pentru scolele clericali. Se afla de vendiare in tipografi'a archidiecesana cu pretiulu de 50 cr. v. a. sumariulu e urmatoriu:

INTRODUCERE in studiulu pastoralu.

Capu I. Despre pastoriulu sufletescu in cele ce se tienu de elu ca de unu cetatianu.

Sectiunea I. Despre casatori'a, cass'a, si casnicii unui preotu.

Sectiunea III. Despre obligamintele unui preotu facia cu pusestiunea lui in statu, si in cele civile.

Capu II. Despre preantu, si despre cele ce se tienu de elu ca de unu pastoriu sufletescu, si ministrulu Musterielor si indeobse de Tipicu, adeca ca ministru alu servitiurilor besericesci in si afara de beserica, si ca invetiatoriu alu poporului si alu tinerimei in IV Sectiuni.

— Mai multi juni romani de aici, cetindu despre alegerea d-lui br. Eudoc. Hormusachi de membru alu sociatatei academ. rom. si necunoascundu ei vre unu meritu literariu, decatul numai merite au demerite politice de ale d-lui baronu, suntu curiosi a afla: ore pre basea tienutei si meritelor sale patriotice romane din dieceniu tr., seu a portarei sale politice din dieceniu c. fù alesu d. baronu de membru academicu? Junii aru dorì se urmedie in carier'a loru fitoria directivei, ce li se va indegeta de academia, ca supremul Areopagu scientificu si nationale alu Romanilor.

„Sion.“

cu atata mai siguru poti fi ca de la asemene bolnavu nu se umple nime de holera, nici chiar' celu mai fricosu.

¹¹⁾ Asia amu facutu la Grohnitia, Liteni, Balusieni, Fantanele, Botosani, Dorohoiu, Mihaileni, Hilisheu si Liveni in anulu 1848 si toti bolnavii au scapatu. La 1853 pe cati bolnavi in Iasi iamu scosu din casa si iamu pusu pe prispa, pe toti iamu scapatu. La 1866 amu scosu pe bolnavi din casa si la Dorohoi si la Stolniceni si au scapatu de randulu. Pe Instructorulu Balusiescu l'amu tinutu doua zile si'o noapte in gradina sub copaci si'a tria zi au inceputu se umble de si boala ajunsese a fi in toata furia, si in 5 zile au fostu sanatosu si traeste si astazi, 1872 Iuli 10.

¹²⁾ Asia amu urmatu la 1848 si la Blasieni si la Liteni, si bolnavii au scapatu si traescu si astazi teferi, 1872 Iuli 8.

Nr. 7551—1872. 3—3

Publicatiune.

Magistratulu si comunitatea cetatii au otarit, ca, incepndu dela 1-a Octobre 1872. toti strainii, cari vinu la tergurile de septembra de aici cu manufacturi, fabricate, marfuri de galanteria si cu licofe, spre a vinde aici mentionatele produse, au se platéscu pentru fiacare diua de tergu de septembra anumite taxe dupre tarifa urmatória, si adeca:

- a) pentru cartone si marfuri de galanteria 5 fl. — cr.
- b) pentru manufacturi si fabricate panzariulu, funariu, pielariulu, curralariulu, cismariulu, si pantofariulu, postovariulu si bodoariulu, palerieriu si flanelariulu, mai in colo metariulu, thinichelariulu s. a. 4 fl. — cr.
- c) pentru vase de lutu si de lemn . 1 fl. — cr.
- d) pentru zechi si panure — 50 cr.
- e) pentru licofe — 30 cr.

Ceea ce se aduce cu acea observare la cunoscinta publica, ca comisariulu de tergu de aici este insarcinat a incasá dela respectivii straini, cari cerceteza tergulu de septembra de aici, aceste taxe de tergu in cantitatea ficsata, in favórea cassei alodiali a cetatii

Brasovu, 28 Augustu 1872.

Magistratulu cetatii si alu districtului.

Nr. 2275/1245/cosist.—1872

3—3

Escriere de concursu.

Pentru 4 stipendia de cate 63 fl. v. a. usuante de Alesiu Boeriu juristu absolutu, Ilie Danila juristu, precum si de Gavrilu Tataru si Joane Serbu gimnasisti absoluti, tote din Fundatiunea repausatului Dr. de medicina Simeonu Ramantai devenite curat vacante, — asemene pentru 2 stipendia de cate 63 fl. v. a, din acea-si fundatiune usuante de juristul Augustinu Popu si de gimnasistul Petru Handrea pentru nelegetimarea despre progresulu facutu in studia in anulu scolasticu espiratu pre terminulu prefisptu la ordinariatulu metropolitanu de chiarate de vacante, prin acésta pana in 25 Septembre a. c. st. n. se scrie concursu.

La preatincele stipendia potu concurge: 1. numai acei tineri studenti, cari sunt nascuti in marea principatu alu Transilvanie. 2. Cari au in studia calculi de eminentia si portare morale buna.

Dintre concurrenti voru ave preferintia ceteris paribus celi de origine nobili si consangeni piului fundatoriu.

Dela concurrenti se cere, ca testimonia-le scoastece, alaturande la cererile loru concursuali se le dé in origine, ori in copia autenticata, ér' atestatele de paupertate se fia provediute pre lenga subscririerea antistieei comunali si a parochului respectiv si cu sigilulu comunale si alu parochului si cu subscririerea oficiului politicu de cercu, ér' in Cetati si Opide cu subscririerea parochului si a antistieei cetatiene ori opidane. Cererile concursuali astfelui pregatite se le substérrna pana in termenul prefisptu la consistoriulu metropolitanu.

Blasiu, din siedintia consistoriului metropolitanu gr. cath de Alb'a-Julia si Fagarasiu tienta la 31 Augustu 1872.

Simeonu P. Mateiu,
notariu consist.

Nr. 244—1872

1—3

Concursu.

Deveniendu vacant unu stipendiu de 400 fl. v. a. destinat pentru unu ascultatoriu de technica, pentru conferirea aceluia, se publica prin acésta Concursu cu terminulu pan' in 10 Octobre cal. nou anulu curente.

Concurrentii la acestu stipendiu au de a-si asterne la Comitetulu Asociatiunei transilvane pana la terminulu susu-indigitatu, concursale loru, provediute: a) cu carte de botezu, b) cu testimoniu scol. pre Sem. II 1871/2, respective-testimoniu de maturitate si c) cu testimoniu de paupertate.

In fine respectivii concurrenti, mai au se alature la Concursu, si cate unu reversu despre aceea, cumca in casulu, candu eventualmente ar' obtine cestiunatul stipendiu, se deoblega, cumca ajungandu la stare, se voru face membrii Asociatiunei, si ca dupa absolvarea studiaroru, voru sieri in patria, incat si-voru afila postu corespondietoriu.

Sibiu in 16 Septembre cal. n. 1872.

Dela presidiulu Asociatiunei transilvane.

Cursurile

la bursa in 20 Sept. 1872 stá asia:
Galbini imperatesci — — 5 fl. 24¹/₂ cr. v. a.
Napoleoni — — — 8 , 78 , "